C/2024/6142

14.10.2024

SDĚLENÍ KOMISE

Pokyny pro členské státy týkající se shromažďování údajů a informací uvedených v čl. 6 odst. 5 písm. a) až d) nařízení (EU) 2023/1230 Evropského parlamentu a Rady

(Text s významem pro EHP)

(C/2024/6142)

OBSAH

Strana

Důležité prohlášení 1

Úvod 2

Pokyny k vyplnění vzoru 2

Obecné pokyny 2

Konkrétní pokyny 3

Příloha A – Číslování sloupců ve vzoru 13

Příloha B – Seznam osmimístných a čtyřmístných kódů podle klasifikace hmotných činitelů statistiky ESAW, pod kterými lze nalézt kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků v oblasti působnosti přílohy I nařízení. 14

DŮLEŽITÉ PROHLÁŠENÍ

Účelem tohoto dokumentu, který vychází z čl. 6 odst. 10 druhého pododstavce nařízení (EU) 2023/1230 o strojních zařízeních ([1]) (dále jen „nařízení“), je poskytnout pokyny pouze k otázkám souvisejícím se shromažďováním údajů a informací uvedených v čl. 6 odst. 5 písm. a) až d) uvedeného nařízení a k vyplňování standardizovaného vzoru uvedeného v příloze prováděcího nařízení Komise (EU) 2024/1922 ([2]) (dále jen „vzor“).

Tento dokument je určen členským státům, ale týká se i třetích zemí, tj. zemí, které nejsou členskými státy Evropské unie (EU) a které uzavřely s EU dohodu o rozšíření použitelnosti nařízení na tyto země. Odkazy na „členské státy“ nebo „EU“ v tomto dokumentu je proto třeba chápat rovněž jako odkazy na tyto třetí země.

Tento dokument má sloužit pouze jako vodítko. Právní závaznost má pouze samotný text harmonizačního aktu Unie.

Závazný výklad právních předpisů Unie spadá do výlučné pravomoci Soudního dvora Evropské unie. Názory uvedené v tomto dokumentu nepředjímají postoj, který může Komise zaujmout u Soudního dvora.

Tento dokument odráží právní předpisy platné v době jeho vypracování a poskytnuté pokyny mohou být později změněny.

([1]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/1230 ze dne 14. června 2023 o strojních zařízeních a o zrušení směrnice Evropského parlamentu a Rady 2006/42/ES a směrnice Rady 73/361/EHS (Úř. věst. L 165, 29.6.2023, s. 1). http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1230/oj).

([2]) Prováděcí nařízení Komise (EU) 2024/1922 ze dne 12. července 2024, kterým se stanoví vzor pro shromažďování údajů a informací uvedených v čl. 6 odst. 5 písm. a) až d) nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2023/1230 členskými státy (Úř. věst. L, 2024/1922, 15.7.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2024/1922/oj).

ÚVOD

Nařízení vstoupilo v platnost dne 19. července 2023 a použije se ode dne 20. ledna 2027. Stanoví požadavky na ochranu zdraví a bezpečnost pro návrh a konstrukci strojních zařízení, souvisejících výrobků a neúplných strojních zařízení, aby mohly být dodávány na trh EU nebo uváděny do provozu v EU a zároveň byla zajištěna vysoká úroveň ochrany zdraví a bezpečnosti. Od 20. ledna 2027 rovněž zruší a nahradí směrnici 2006/42/ES ([3]).

Podle čl. 6 odst. 10 prvního pododstavce nařízení má Komise stanovit standardizovaný vzor pro shromažďování údajů a informací uvedených v čl. 6 odst. 5 písm. a) až d) nařízení členskými státy, včetně informací uvedených v čl. 6 odst. 9 téhož nařízení. Cílem tohoto standardizovaného vzoru je zajistit jednotné podmínky pro shromažďování údajů a informací za účelem doplnění kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků do přílohy I uvedeného nařízení nebo vynětí kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků z uvedené přílohy.

Současný standardizovaný vzor (dále jen „vzor“) je stanoven v příloze prováděcího nařízení (EU) 2024/1922.

Kromě toho podle čl. 6 odst. 10 druhého pododstavce nařízení vydá Komise členským státům pokyny týkající se shromažďování a předávání srovnatelných a vysoce kvalitních údajů a informací. Účelem tohoto dokumentu je poskytnout členským státům pokyny, jak je stanoveno v čl. 6 odst. 10 druhém pododstavci nařízení.

POKYNY K VYPLNĚNÍ VZORU

Obecné pokyny

Podle čl. 6 odst. 9 nařízení se vzor vyplní a předloží do 20. července 2025 a poté každých pět let.

Vzor předkládaný v daném roce (R) zahrnuje údaje a informace týkající se období pěti let, jak je uvedeno v příslušných sloupcích vzoru.

V kontextu vzoru:

R–2 (rok předložení minus 2): zahrnuje druhý kalendářní rok od 1. ledna do 31. prosince předcházející roku předložení zprávy,

R–3 (rok předložení minus 3): zahrnuje třetí kalendářní rok (od 1. ledna do 31. prosince) předcházející roku předložení zprávy,

R–4 (rok předložení minus 4): zahrnuje čtvrtý kalendářní rok (od 1. ledna do 31. prosince) předcházející roku předložení zprávy,

R–5 (rok předložení minus 5): zahrnuje pátý kalendářní rok (od 1. ledna do 31. prosince) předcházející roku předložení zprávy,

R–6 (rok předložení minus 6): zahrnuje šestý kalendářní rok (od 1. ledna do 31. prosince) předcházející roku předložení zprávy.

Právními předpisy EU o strojních zařízeních se rozumí: nařízení nebo směrnice 2006/42/ES nebo právní předpisy EU o strojních zařízeních použitelné před směrnicí 2006/42/ES.

Je žádoucí, aby vzor byl vyplněn v anglickém jazyce.

Každý členský stát by měl vyplnit a předložit pouze jeden vzor ve formátu Excel, který bude obsahovat všechny údaje týkající se daného členského státu.

([3]) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2006/42/ES ze dne 17. května 2006 o strojních zařízeních a o změně směrnice 95/16/ES (Úř. věst. L 157, 9.6.2006, s. 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2006/42/oj).

Vzor lze podat elektronicky prostřednictvím příslušné funkční schránky.

Konkrétní pokyny

Horní část vzoru (zleva doprava)

— **Rok („R“) předložení zprávy** [pole pro celé číslo]

Do tohoto pole se uvede kalendářní rok, ve kterém členský stát předkládá Komisi vyplněný vzor.

— **Členský stát** [textové pole, maximálně 10 slov]

V tomto poli je třeba uvést název země, která údaje a informace předkládá.

Hlavní tabulka vzoru (zleva doprava)

Pro usnadnění čtení pořadí sloupců jsou sloupce v příloze A těchto pokynů očíslovány.

— **První sloupec (1): Kategorie v příloze I nařízení** [rozbalovací nabídka]

„Kategorie“ se týká kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků uvedených v příloze I nařízení v okamžiku předložení vzoru Komisi (v prvním sloupci vyplňte „Ano“), nebo jiných kategorií, které by podle členských států měly být případně zahrnuty do této přílohy (v prvním sloupci vyplňte „Ne“).

Všechny údaje a informace v následujících sloupcích (druhý až třicátý devátý) se vztahují ke kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku popsané v tomto prvním sloupci.

Pole ve vzoru lze rozšířit tak, aby zahrnovala co nejvíce dalších kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků, které mohou být v budoucnu případně doplněny do přílohy I nařízení prostřednictvím příslušného aktu v přenesené pravomoci.

V případě změn přílohy I nařízení prostřednictvím příslušných aktů v přenesené pravomoci by měl být tento první sloupec odpovídajícím způsobem upraven.

— **Druhý sloupec (2): Kategorie v části přílohy I nařízení** [rozbalovací nabídka]

U kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků uvedených v příloze I nařízení (v prvním sloupci vyplňte „Ano“) by mělo být uvedeno, ve které části této přílohy jsou uvedeny: buď v části A (ve druhém sloupci vyplňte „A“) nebo v části B (ve druhém sloupci vyplňte „B“).

Pro kategorie strojních zařízení a souvisejících výrobků, které nejsou uvedeny v příloze I nařízení (v prvním sloupci vyplňte „Ne“), je třeba uvést, že tyto informace se nepoužijí (ve druhém sloupci vyplňte „Nepoužije se“).

V případě změn přílohy I nařízení prostřednictvím příslušných aktů v přenesené pravomoci by měl být tento druhý sloupec odpovídajícím způsobem upraven.

— **Třetí sloupec (3): Číslo kategorie (pokud je kategorie uvedena v příloze I nařízení)** [rozbalovací nabídka]

U kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků uvedených v části A nebo B přílohy I nařízení by mělo být uvedeno číslo přidělené každé kategorii strojních zařízení a souvisejících výrobků v této příloze.

V době psaní těchto pokynů je v části A přílohy I šest (6) kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků a v části B přílohy I devatenáct (19) kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků.

Pro kategorie strojních zařízení a souvisejících výrobků, které nejsou uvedeny v příloze I nařízení (v prvním sloupci vyplňte „Ne“) by mělo být uvedeno, že tyto informace se nepoužijí (ve druhém sloupci vyplňte „Nepoužije se“).

V případě změn přílohy I nařízení prostřednictvím příslušných aktů v přenesené pravomoci by měl být tento třetí sloupec odpovídajícím způsobem upraven.

— **Čtvrtý sloupec (4): Popis kategorie (pokud kategorie není uvedena v příloze I nařízení)** [textové pole, maximálně 100 slov]

U kategorií strojních zařízení a souvisejících výrobků uvedených v části A nebo B přílohy I nařízení není třeba v tomto sloupci nic uvádět, protože popis takové kategorie strojních zařízení a souvisejících výrobků je obsažen v uvedené příloze.

Pro kategorie strojních zařízení a souvisejících výrobků, které nejsou uvedeny v příloze I nařízení (v prvním sloupci vyplňte „Ne“ a ve druhém sloupci vyplňte „Nepoužije se“), by měl být uveden stručný, ale jasný popis každé nové kategorie strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku navržených k doplnění do této přílohy.

V případě změn přílohy I nařízení prostřednictvím příslušných aktů v přenesené pravomoci by měl být tento čtvrtý sloupec odpovídajícím způsobem upraven.

— **Pátý sloupec (5): Čl. 6 odst. 5 písm. a) nařízení: údaje o újmě, kterou strojní zařízení nebo související výrobky použité k určenému použití nebo v důsledku důvodně předvídatelného nesprávného použití způsobily v minulosti (R–2 až R–6)** [textové pole, maximálně 500 slov]

„Údaje o újmě“ se týkají informací, jako jsou:

— povaha nebezpečí způsobujícího újmu, které je inherentní funkci kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků s přihlédnutím k určenému použití a jakémukoli důvodně předvídatelnému nesprávnému použití,

— doba trvání expozice nebezpečí,

— závažnost utrpěné újmy, včetně míry reverzibility této újmy,

— počet osob, které utrpěly újmu,

— další relevantní informace.

— **Šestý až desátý sloupec (6–10): Čl. 6 odst. 5 písm. b) nařízení: informace o bezpečnostních závadách zjištěných v průběhu dozoru nad trhem a o materiálech, které jsou případně k dispozici v informačních systémech spravovaných Komisí, tj. o přijatých nápravných opatřeních (uvedení do shody), stažení z trhu nebo z oběhu / Počet kusů strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, u nichž bylo zjištěno, že jsou vadné, za rok** [pole pro celé číslo]

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: Informační a komunikační systém pro dozor nad trhem (ICSMS) a systém rychlého varování Safety Gate; evropská databáze úrazů (EU-IDB); národní statistiky pracovních úrazů; Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Žádné pole by nemělo zůstat prázdné. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být v jedenáctém sloupci objasněno, zda chybějí údaje, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

— **Jedenáctý sloupec (11): Čl. 6 odst. 5 písm. b) nařízení: informace o bezpečnostních závadách zjištěných v průběhu dozoru nad trhem a o materiálech, které jsou případně k dispozici v informačních systémech spravovaných Komisí, tj. přijato nápravné opatření (uvedeno do souladu), staženo z trhu či z oběhu / vysvětlivky** [textové pole, maximálně 500 slov]

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měly být uvedeny příslušné informace o použitých zdrojích údajů, jakož i o kvalitě a pokrytí údajů podle zdrojů.

Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být objasněno, zda chybějí údaje, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

V tomto poli by měl být rovněž uveden popis hlavních zjištěných závad a původu závad a možnou újmu, kterou by tyto závady nebo poruchy mohly způsobit.

— **Dvanáctý sloupec (12): Čl. 6 odst. 5 písm. c) nařízení: informace o známých úrazech (pracovních i mimopracovních) a závažných případech, kdy bezmála došlo k úrazu, včetně charakteristik těchto úrazů nebo případů, kdy bezmála došlo k úrazu (R–2 až R–6)** [textové pole, maximálně 500 slov]

V tomto poli by měl být uveden popis hlavních charakteristik úrazů nebo případů, kdy bezmála došlo k úrazu, zejména:

— hlavní scénáře úrazů,

— hlavní příčiny úrazů,

— identifikace zbytkových rizik při úrazech,

— počet obětí,

— další relevantní informace.

— **Třináctý až sedmnáctý sloupec (13–17): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky (R–2 až R–6) / Počet pracovních úrazů (smrtelných) za rok** [pole pro celé číslo]

„Pracovním úrazem“ se rozumí jednotlivá událost při plnění pracovních úkolů, která vede k poškození tělesného nebo duševního zdraví způsobenému strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití.

„Smrtelným úrazem“ se rozumí úraz způsobený strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, který vede k úmrtí oběti do jednoho roku od úrazu.

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: evropská databáze úrazů (EU-IDB); evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) Eurostatu; Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Tato oblast zahrnuje všechny typy újmy, například: poranění a povrchová zranění; vykloubení, podvrtnutí a natažení; otřesy mozku a vnitřní zranění, zlomeniny kostí, otravy a infekce; úrazy elektrickým proudem; popáleniny, opaření a omrzliny; amputace (ztráta částí těla); účinky zvuku, vibrací a tlaku; účinky extrémních teplot, světla a záření; utonutí a udušení; mnohočetná zranění a psychickou újmu.

Žádné pole by nemělo zůstat prázdné. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být ve sloupci třicet osm objasněno, zda údaje chybí, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

Úrazy by se měly vykazovat ve třináctém až sedmnáctém sloupci a ve vztahu k popisu kategorie (první až čtvrtý sloupec), pokud:

— takové strojní zařízení nebo související výrobek je „hmotným činitelem“ spojeným: se „specifickou tělesnou činností“ (tj.: nářadím, předmětem nebo nástrojem, který zaměstnanec používal, když se úraz stal nebo těsně před úrazem); nebo s „odchylkou“ (to znamená, že okolnosti úrazu se lišily od běžné praxe a strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo nástrojem, který se podílel na mimořádné události); nebo se „stykem – způsobem poranění“ (tj. pokud strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo pomůckou, která oběti způsobila fyzickou nebo psychickou újmu, a

— takový úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, které jsou používány v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, pokud takové důvodně předvídatelné nesprávné použití nezahrnuje odstranění bezpečnostních opatření předpokládaných výrobcem, například odstranění ochranných krytů; úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, pokud nastane některá z následujících skutečností:

  — je způsoben návrhem nebo konstrukcí strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, bez ohledu na to, zda strojní zařízení nebo související výrobek splňuje příslušné harmonizované normy nebo zda tyto harmonizované normy vykazují či nevykazují nedostatky, pokud jde o jejich schopnost stanovit předpoklad shody s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku na trh EU,

  — je způsoben chybami obsluhy, pokud je lze důvodně předvídat nebo jsou zhoršeny špatnou ergonomií,

  — je způsoben špatnou údržbou v důsledku nepřesných nebo neúplných pokynů k údržbě.

„Hmotný činitel“: je definován v nejnovějším vydání dokumentu Eurostatu „Evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) – souhrnná metodika“, který je zveřejněn na internetových stránkách Eurostatu. Aktuální verze tohoto dokumentu je „Vydání 2013“ ([4]).

V tabulce v příloze B tohoto dokumentu jsou uvedeny kódy podle klasifikace hmotných činitelů statistiky ESAW, pod kterými lze v době psaní těchto pokynů nalézt určité kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků v oblasti působnosti přílohy I nařízení. Kódy uvedené v příloze B tohoto dokumentu mají orientační úlohu a měly by být použity, pokud se jako zdroj údajů používají rozšířené vnitrostátní údaje shromážděné v rámci statistiky ESAW a popis hmotného činitele statistiky ESAW přesně odpovídá údajům uvedeným v příslušném řádku vzoru. Kódy mohou být rovněž použity pro účely usnadnění pochopení a/nebo vyhledávání v příslušných databázích kategorií strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, které jsou v současné době uvedeny v příloze I nařízení. Je třeba podotknout, že osmimístná klasifikace proměnné „hmotný činitel“ statistiky ESAW se v současné době ve statistice ESAW nepoužívá (používá se pouze čtyřmístná klasifikace). Ačkoli ve statistice ESAW nejsou žádné osmimístné kódy, lze tyto osmimístné kódy použít k lepšímu pochopení toho, co by mělo být zahrnuto do souvisejících čtyřmístných kódů. V každém případě by se údaje a informace uvedené ve vzoru měly přesně vztahovat ke kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku popsané ve třetím nebo čtvrtém sloupci vzoru.

— **Osmnáctý až dvacátý druhý sloupec (18–22): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky (R–2 až R–6) / Počet pracovních úrazů (závažných) za rok** [pole pro celé číslo]

„Pracovním úrazem“ se rozumí jednotlivá událost při plnění pracovních úkolů, která vede k poškození tělesného nebo duševního zdraví způsobenému strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití.

„Závažným úrazem“ se rozumí úraz (nikoli smrtelný) způsobený strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, který vede k trvalému poškození oběti nebo k významnému poškození tělesného zdraví, například k amputaci části těla.

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: evropská databáze úrazů (EU-IDB); evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) Eurostatu; Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Tato oblast zahrnuje všechny typy újmy, například: poranění a povrchová zranění; vykloubení, podvrtnutí a natažení; otřesy mozku a vnitřní zranění, zlomeniny kostí, otravy a infekce; úrazy elektrickým proudem; popáleniny, opaření a omrzliny; amputace (ztráta částí těla); účinky zvuku, vibrací a tlaku; účinky extrémních teplot, světla a záření; utonutí a udušení; mnohočetná zranění a psychickou újmu.

Žádné pole by nemělo zůstat prázdné. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být ve sloupci třicet osm objasněno, zda údaje chybí, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

([4]) https://ec.europa.eu/eurostat/web/products-statistical-working-papers/-/ks-ra-12-002.

Úrazy by měly být vykazovány v osmnáctém až dvacátém druhém sloupci a ve vztahu k popisu kategorie (první až čtvrtý sloupec), pokud:

— takové strojní zařízení nebo související výrobek je „hmotným činitelem“ spojeným: se „specifickou tělesnou činností“ (tj.: nářadím, předmětem nebo nástrojem, který zaměstnanec používal, když se úraz stal nebo těsně před úrazem); nebo s „odchylkou“ (to znamená, že okolnosti úrazu se lišily od běžné praxe a strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo nástrojem, který se podílel na mimořádné události); nebo se „stykem – způsobem poranění“ (tj. pokud strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo pomůckou, která oběti způsobila fyzickou nebo psychickou újmu, a

— takový úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, které jsou používány v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, pokud takové důvodně předvídatelné nesprávné použití nezahrnuje odstranění bezpečnostních opatření předpokládaných výrobcem, například odstranění ochranných krytů; úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, pokud nastane některá z následujících skutečností:

  — je způsoben návrhem nebo konstrukcí strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, bez ohledu na to, zda strojní zařízení nebo související výrobek splňuje příslušné harmonizované normy nebo zda tyto harmonizované normy vykazují či nevykazují nedostatky, pokud jde o jejich schopnost stanovit předpoklad shody s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku na trh EU,

  — je způsoben chybami obsluhy, pokud je lze důvodně předvídat nebo jsou zhoršeny špatnou ergonomií,

  — je způsoben špatnou údržbou v důsledku nepřesných nebo neúplných pokynů k údržbě.

„Hmotný činitel“: je definován v nejnovějším vydání dokumentu Eurostatu „Evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) – souhrnná metodika“, který je zveřejněn na internetových stránkách Eurostatu. Aktuální verze tohoto dokumentu je „Vydání 2013“ ([5]).

V tabulce v příloze B tohoto dokumentu jsou uvedeny kódy podle klasifikace hmotných činitelů statistiky ESAW, pod kterými lze v době psaní těchto pokynů nalézt určité kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků v oblasti působnosti přílohy I nařízení. Kódy uvedené v příloze B tohoto dokumentu mají orientační úlohu a měly by být použity, pokud se jako zdroj údajů používají rozšířené vnitrostátní údaje shromážděné v rámci statistiky ESAW a popis hmotného činitele statistiky ESAW přesně odpovídá údajům uvedeným v příslušném řádku vzoru. Kódy mohou být rovněž použity pro účely usnadnění pochopení a/nebo vyhledávání v příslušných databázích kategorií strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, které jsou v současné době uvedeny v příloze I nařízení. Je třeba podotknout, že osmimístná klasifikace proměnné „hmotný činitel“ statistiky ESAW se v současné době ve statistice ESAW nepoužívá (používá se pouze čtyřmístná klasifikace). Ačkoli ve statistice ESAW nejsou žádné osmimístné kódy, lze tyto osmimístné kódy použít k lepšímu pochopení toho, co by mělo být zahrnuto do souvisejících čtyřmístných kódů. V každém případě by se údaje a informace uvedené ve vzoru měly přesně vztahovat ke kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku popsané ve třetím nebo čtvrtém sloupci vzoru.

— **Dvacátý třetí až dvacátý sedmý sloupec (23–27): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předchozí roky (R–2 až R–6) / Počet pracovních úrazů (ostatních) za rok** [pole pro celé číslo]

„Pracovním úrazem“ se rozumí jednotlivá událost při plnění pracovních úkolů, která vede k poškození tělesného nebo duševního zdraví způsobenému strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití.

„Jiným úrazem“ se rozumí jakýkoli úraz (ne smrtelný ani vážný) způsobený strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, který vyžaduje hospitalizaci a/nebo nepřítomnost v práci v délce 4 a více dnů.

([5]) https://ec.europa.eu/eurostat/web/products-statistical-working-papers/-/ks-ra-12-002.

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: evropská databáze úrazů (EU-IDB); evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) Eurostatu; Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Tato oblast zahrnuje všechny typy újmy, například: poranění a povrchová zranění; vykloubení, podvrtnutí a natažení; otřesy mozku a vnitřní zranění, zlomeniny kostí, otravy a infekce; úrazy elektrickým proudem; popáleniny, opaření a omrzliny; amputace (ztráta částí těla); účinky zvuku, vibrací a tlaku; účinky extrémních teplot, světla a záření; utonutí a udušení; mnohočetná zranění a psychickou újmu.

Žádné pole by nemělo zůstat prázdné. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být ve sloupci třicet osm objasněno, zda údaje chybí, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

Úrazy by se měly vykazovat ve dvacátém třetím až dvacátém sedmém sloupci a ve vztahu k popisu kategorie (první až čtvrtý sloupec), pokud:

— takové strojní zařízení nebo související výrobek je „hmotným činitelem“ spojeným: se „specifickou tělesnou činností“ (tj.: s nářadím, předmětem nebo nástrojem, který zaměstnanec používal, když se úraz stal nebo těsně před úrazem); nebo s „odchylkou“ (to znamená, že okolnosti úrazu se lišily od běžné praxe a strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo nástrojem, který se podílel na mimořádné události); nebo se „stykem – způsobem poranění“ (tj. pokud strojní zařízení nebo související výrobek byl nástrojem, předmětem nebo pomůckou, která oběti způsobila fyzickou nebo psychickou újmu, a

— takový úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, které jsou používány v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, pokud takové důvodně předvídatelné nesprávné použití nezahrnuje odstranění bezpečnostních opatření předpokládaných výrobcem, například odstranění ochranných krytů; úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, pokud nastane některá z následujících skutečností:

  — je způsoben návrhem nebo konstrukcí strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, bez ohledu na to, zda strojní zařízení nebo související výrobek splňuje příslušné harmonizované normy nebo zda tyto harmonizované normy vykazují či nevykazují nedostatky, pokud jde o jejich schopnost stanovit předpoklad shody s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku na trh EU,

  — je způsoben chybami obsluhy, pokud je lze důvodně předvídat nebo jsou zhoršeny špatnou ergonomií,

  — je způsoben špatnou údržbou v důsledku nepřesných nebo neúplných pokynů k údržbě.

„Hmotný činitel“: je definován v nejnovějším vydání dokumentu Eurostatu „Evropská statistika pracovních úrazů (ESAW) – souhrnná metodika“, který je zveřejněn na internetových stránkách Eurostatu. Aktuální verze tohoto dokumentu je „Vydání 2013“ ([6]).

V tabulce v příloze B tohoto dokumentu jsou uvedeny kódy podle klasifikace hmotných činitelů statistiky ESAW, pod kterými lze v době psaní těchto pokynů nalézt určité kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků v oblasti působnosti přílohy I nařízení. Kódy uvedené v příloze B tohoto dokumentu mají orientační úlohu a měly by být použity, pokud se jako zdroj údajů používají rozšířené vnitrostátní údaje shromážděné v rámci statistiky ESAW a popis hmotného činitele statistiky ESAW přesně odpovídá údajům uvedeným v příslušném řádku vzoru. Kódy mohou být rovněž použity pro účely usnadnění pochopení a/nebo vyhledávání v příslušných databázích kategorií strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, které jsou v současné době uvedeny v příloze I nařízení. Je třeba podotknout, že osmimístná klasifikace proměnné „hmotný činitel“ statistiky ESAW se v současné době ve statistice ESAW nepoužívá (používá se pouze čtyřmístná klasifikace). Ačkoli ve statistice ESAW nejsou žádné osmimístné kódy, lze tyto osmimístné kódy použít k lepšímu pochopení toho, co by mělo být zahrnuto do souvisejících čtyřmístných kódů. V každém případě by se údaje a informace uvedené ve vzoru měly přesně vztahovat ke kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku popsané ve třetím nebo čtvrtém sloupci vzoru.

([6]) https://ec.europa.eu/eurostat/web/products-statistical-working-papers/-/ks-ra-12-002.

— **Dvacátý osmý až třicátý druhý sloupec (28–32): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky (R–2 až R–6) / Počet mimopracovních úrazů (smrtelných) za rok** [pole pro celé číslo]

„Mimopracovním úrazem“ se rozumí jednotlivá událost při neprofesionálním použití, která vede k poškození tělesného nebo duševního zdraví způsobenému strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití.

„Smrtelným úrazem“ se rozumí mimopracovní úraz způsobený strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, který vede k úmrtí oběti do jednoho roku od mimopracovního úrazu.

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: evropská databáze úrazů (EU-IDB); Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Tato oblast zahrnuje všechny typy újmy, například: poranění a povrchová zranění; vykloubení, podvrtnutí a natažení; otřesy mozku a vnitřní zranění, zlomeniny kostí, otravy a infekce; úrazy elektrickým proudem; popáleniny, opaření a omrzliny; amputace (ztráta částí těla); účinky zvuku, vibrací a tlaku; účinky extrémních teplot, světla a záření; utonutí a udušení; mnohočetná zranění a psychickou újmu.

Šedě označená pole zahrnují kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, u nichž se nevyskytuje neprofesionální použití. Proto by se neměla vyplňovat. Kromě nich by žádná jiná pole neměla zůstat prázdná. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být ve sloupci třicet osm objasněno, zda údaje chybí, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

Aby byl úraz vykázán v rámci kategorie strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, je nutné, aby byl tento úraz přičitatelný strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, pokud takové důvodně předvídatelné nesprávné použití nezahrnuje odstranění bezpečnostních opatření předpokládaných výrobcem, například odstranění ochranných krytů. Úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, pokud nastane některá z následujících skutečností:

— je způsoben návrhem nebo konstrukcí strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, bez ohledu na to, zda strojní zařízení nebo související výrobek splňuje příslušné harmonizované normy nebo zda tyto harmonizované normy vykazují či nevykazují nedostatky, pokud jde o jejich schopnost stanovit předpoklad shody s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku na trh EU,

— je způsoben chybami obsluhy, pokud je lze důvodně předvídat nebo jsou zhoršeny špatnou ergonomií,

— je způsoben špatnou údržbou v důsledku nepřesných nebo neúplných pokynů k údržbě.

— **Třicátý třetí až třicátý sedmý sloupec (33–37): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky (R–2 až R–6) / Počet mimopracovních úrazů (závažných nebo jiných) za rok** [pole pro celé číslo]

„Mimopracovním úrazem“ se rozumí jednotlivá událost při neprofesionálním použití, která vede k poškození tělesného nebo duševního zdraví způsobeného strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití.

Pojem „závažný nebo jiný“ se vztahuje na nepracovní úraz způsobený strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, který není smrtelným úrazem.

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měl být uveden počet výskytů v daném roce. Zdroji údajů mohou být všechny nebo některé z následujících položek: evropská databáze úrazů (EU-IDB); Skupina pro správní spolupráci v oblasti strojních zařízení (AdCo); další relevantní zdroje.

Tato oblast zahrnuje všechny typy újmy, například: poranění a povrchová zranění; vykloubení, podvrtnutí a natažení; otřesy mozku a vnitřní zranění, zlomeniny kostí, otravy a infekce; úrazy elektrickým proudem; popáleniny, opaření a omrzliny; amputace (ztráta částí těla); účinky zvuku, vibrací a tlaku; účinky extrémních teplot, světla a záření; utonutí a udušení; mnohočetná zranění a psychickou újmu.

Šedě označená pole zahrnují kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, u nichž se nevyskytuje neprofesionální použití. Proto by se neměla vyplňovat. Kromě nich by žádná jiná pole neměla zůstat prázdná. Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být ve sloupci třicet osm objasněno, zda údaje chybí, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

Aby mohl být úraz vykázán ve třicátém třetím až třicátém sedmém sloupci a ve vztahu ke kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku (první až čtvrtý sloupec), je nutné, aby tento úraz byl přičitatelný strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku používaným v souladu s určením, včetně jakéhokoli důvodně předvídatelného nesprávného použití, pokud takové důvodně předvídatelné nesprávné použití nezahrnuje odstranění bezpečnostních opatření předpokládaných výrobcem, například odstranění ochranných krytů.

Úraz lze přičíst strojnímu zařízení nebo souvisejícímu výrobku, pokud nastane některá z následujících skutečností:

— je způsoben návrhem nebo konstrukcí strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, bez ohledu na to, zda strojní zařízení nebo související výrobek splňuje příslušné harmonizované normy nebo zda tyto harmonizované normy vykazují či nevykazují nedostatky, pokud jde o jejich schopnost stanovit předpoklad shody s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku na trh EU,

— je způsoben chybami obsluhy, pokud je lze důvodně předvídat nebo jsou zhoršeny špatnou ergonomií,

— je způsoben špatnou údržbou v důsledku nepřesných nebo neúplných pokynů k údržbě.

— **Třicátý osmý sloupec (38): Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky (R–2 až R–6) / Vysvětlivky** [textové pole, maximálně 500 slov]

Pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku by měly být uvedeny příslušné informace o použitých zdrojích údajů, jakož i o kvalitě a pokrytí údajů podle zdrojů.

Pokud je v daném roce uveden nulový počet výskytů, mělo by být objasněno, zda chybějí údaje, nebo zda nedošlo k žádným výskytům.

V tomto poli by měl být rovněž uveden popis hlavních důvodů, proč došlo k závadě strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku.

— **Třicátý devátý sloupec (39): Další relevantní informace** [textové pole, maximálně 500 slov]

Toto pole může obsahovat informace (v rozsahu, v jakém jsou k dispozici a v jakém je členský stát považuje za vhodné), které mohou dále usnadnit posouzení prováděné Komisí) pro každou kategorii strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, například:

— počet jednotek strojních zařízení nebo souvisejících výrobků prodaných na území členského státu,

— počet pracovníků v tomto odvětví,

— kdy bylo strojní zařízení nebo související výrobek uveden na trh EU,

— zda chyběly harmonizované normy (a pokud jde o nařízení, společné specifikace stanovené podle nařízení), které by pokrývaly příslušné základní požadavky na ochranu zdraví a bezpečnost,

— zbytková rizika, včetně těch, která by podle výrobce mohla být snížena zvláštním školením nebo osobními ochrannými prostředky, vedoucí k opakovaným vážným nebo smrtelným úrazům nebo újmám na zdraví,

— nesprávné uplatňování příslušných harmonizovaných norem nebo společných specifikací, u něhož nevedly vykonané činnosti dozoru nad trhem v přiměřené době k významnému zlepšení situace na trhu,

— nejistotu ve stávajících metodách hodnocení rizik souvisejících s novými technologiemi,

— soulad či nesoulad strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku s právními předpisy EU o strojních zařízeních platnými v době uvedení na trh EU, v případě nesouladu s předpisy: zda byly použity příslušné harmonizované normy uvedené v právních předpisech EU (nebo, pokud jde o nařízení, jakékoli společné specifikace stanovené podle nařízení), nebo zda byl nesoulad způsoben nedostatky v příslušných harmonizovaných normách citovaných podle těchto právních předpisů EU (nebo, pokud jde o nařízení, v jakýchkoli společných specifikacích stanovených podle nařízení),

— v souvislosti s celkovým počtem vadných strojních zařízení nebo souvisejících výrobků oznámených podle čl. 6 odst. 5 písm. b) nařízení:

  — procentní podíl (%) strojů nebo souvisejících výrobků:

    — které nebyly po uvedení na trh EU upraveny,

    — které prošly po uvedení na trh EU nepodstatnými změnami,

    — které prošly po uvedení na trh EU podstatnými změnami,

  — procentní podíl (%) strojních zařízení nebo souvisejících výrobků uvedených na trh EU během platnosti:

    — nařízení,

    — směrnice 2006/42/ES,

    — právních předpisů EU o strojních zařízeních použitelných před účinností směrnice 2006/42/ES,

  — počet výrobců, kteří vyrábějí vykazovaná strojní zařízení nebo související výrobky,

  — procento (%) strojních zařízení nebo souvisejících výrobků, na jejichž výrobě se podílel oznámený subjekt,

— v souvislosti s celkovým počtem úrazů oznámených podle čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení:

  — procento (%) úrazů souvisejících se strojním zařízením nebo souvisejícími výrobky:

    — které nebyly po uvedení na trh EU upraveny,

    — které prošly po uvedení na trh EU nepodstatnými změnami,

    — které prošly po uvedení na trh EU podstatnými změnami,

  — procento (%) úrazů souvisejících se strojním zařízením nebo se souvisejícími výrobky uvedenými na trh EU během platnosti:

    — nařízení,

    — směrnice 2006/42/ES,

— právních předpisů EU o strojních zařízeních použitelných před účinností směrnice 2006/42/ES,

— počet výrobců, kteří vyrábějí strojní zařízení nebo související výrobky, jichž se týkaly vykázané nehody,

— procento (%) úrazů souvisejících se strojním zařízením nebo souvisejícími výrobky, na kterých se podílel oznámený subjekt,

— další relevantní informace.

PŘÍLOHA A

– Číslování sloupců ve vzoru

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Rok („R") předložení zprávy:				Členský stát:																																			
Kategorie v příloze I nařízení	Kategorie v části přílohy I nařízení	Číslo kategorie (pokud je kategorie uvedena v příloze I nařízení)	Popis kategorie (pokud kategorie není uvedena v příloze I nařízení)	Čl. 6 odst. 5 písm. a) nařízení: údaje o újmě, kterou strojní zařízení nebo související výrobky použité k určenému použití nebo v důsledku důvodně předvídatelného nesprávného použití způsobily v minulosti (R–2 až R–6)	Čl. 6 odst. 5 písm. b) nařízení: informace o bezpečnostních závadách zjištěných v průběhu dozoru nad trhem a o materiálech, které jsou případně k dispozici v informačních systémech spravovaných Komisí, tj. přijato nápravné opatření (uvedeno do souladu), staženo z trhu či z oběhu							Čl. 6 odst. 5 písm. c) nařízení: informace o známých úrazech (pracovních i mimopracovních) a závažných případech, kdy bezmála došlo k úrazu, včetně charakteristik těchto úrazů nebo případů, kdy bezmála došlo k úrazu (R–2 až R–6)	Čl. 6 odst. 5 písm. d) nařízení: údaje o úrazech nebo újmě na zdraví způsobených strojním zařízením nebo souvisejícím výrobkem za předcházející roky																									Další relevantní informace
					Počet jednotek strojního zařízení nebo souvisejícího výrobku, u nichž bylo zjištěno, že jsou vadné, za rok					Vysvětlivky		Počet (smrtelných) pracovních úrazů za rok					Počet (vážných) pracovních úrazů za rok					Počet (jiných) pracovních úrazů za rok					Počet mimopracovních (smrtelných) úrazů za rok					Počet mimopracovních (vážných nebo jiných) úrazů za rok					Vysvětlivky	
					Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2			Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2	Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2	Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2	Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2	Y-6	Y-5	Y-4	Y-3	Y-2		
Ano	A	1																																				
Ano	A	2																																				
Ano	A	3																																				
Ano	A	4																																				
Ano	A	5																																				
Ano	A	6																																				
Ano	B	1																																				
Ano	B	2																																				
Ano	B	3																																				
Ano	B	4																																				
Ano	B	5																																				
Ano	B	6																																				
Ano	B	7																																				
Ano	B	8																																				
Ano	B	9																																				
Ano	B	10																																				
Ano	B	11																																				
Ano	B	12																																				
Ano	B	13																																				
Ano	B	14																																				
Ano	B	15																																				
Ano	B	16																																				
Ano	B	17																																				
Ano	B	18																																				
Ano	B	19																																				
Ne	Nepoužije se	Nepoužije se																																				
Ne	Nepoužije se	Nepoužije se																																				
Ne	Nepoužije se	Nepoužije se																																				

PŘÍLOHA B –

Seznam osmimístných a čtyřmístných kódů [1] podle klasifikace hmotných činitelů statistiky ESAW, pod kterými lze nalézt kategorie strojních zařízení nebo souvisejících výrobků v oblasti působnosti přílohy I nařízení.

Kategorie v příloze I nařízení	Hmotný činitel statistiky ESAW
Část A	
1. Odnímatelná mechanická převodová zařízení, včetně jejich ochranných krytů.	05.02.01.07 Hřídel, pouzdro, závlačka
2. Ochranné kryty pro odnímatelná mechanická převodová zařízení.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
3. Servisní zvedáky pro vozidla.	11.02.02.01 Zařízení pro zvedání vozidel, zvedák pro vozidla, hydraulický zvedák
4. Přenosná upevňovací zařízení s náboji a jiné rázové stroje.	07.06.06.00 Pistole na čepy s výbušnými náboji
5. Bezpečnostní součásti s plně nebo částečně se samorozvíjejícím chováním využívajícím přístupů strojového učení zajišťující bezpečnostní funkce.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
6. Strojní zařízení se zabudovanými systémy s plně nebo částečně se samorozvíjejícím chováním využívajícím přístupů strojového učení zajišťujícími bezpečnostní funkce, které nebyly samostatně uvedeny na trh, a to pouze ve vztahu k těmto systémům.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
ČÁST B	
1. Kotoučové pily (s jedním nebo několika kotouči) pro zpracování dřeva a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi nebo pro zpracování masa a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi těchto typů:	07.01.02.00 Kotoučové pily 07.01.02.0X Kotoučové pily 10.11.01.00 Kotoučová pila 10.11.01.0X Kotoučová pila
1.1 pily se stálou polohou kotouče při řezání, s pevným stolem nebo podpěrou a s ručním posuvem obrobku nebo s přídavným posouvacím zařízením;	
1.2 pily se stálou polohou kotouče při řezání, s ručním posuvem stolu nebo vozíku, které vykonávají vratný pohyb;	
1.3 pily se stálou polohou kotouče při řezání, se zabudovaným strojním posuvem obrobku a s ručním vkládáním nebo vyjímáním;	
1.4 pily s posuvným kotoučem při řezání, s mechanickým posuvem kotouče a s ručním vkládáním nebo vyjímáním.	

[1] Osmimístná klasifikace proměnné „hmotný činitel“ se v současné době ve statistice ESAW nepoužívá (používá se pouze čtyřmístná klasifikace), ale byla zavedena na počátku projektu statistiky ESAW. Tato klasifikace může usnadnit pochopení a/nebo vyhledávání některých kategorií strojních zařízení.

Kategorie v příloze I nařízení	Hmotný činitel statistiky ESAW
2. Srovnávací frézky pro zpracování dřeva s ručním posuvem obrobku.	10.10.02.0X Srovnávací frézka, hoblovka (Protože neexistuje kód pro tloušťkovací frézky, chápeme je jako součást srovnávacích frézek)
3. Tloušťkovací frézky pro jednostranné obrábění dřeva, se zabudovaným strojním posuvem obrobku a s ručním vkládáním nebo vyjímáním.	
4. Pásové pily s ručním vkládáním nebo vyjímáním pro zpracování dřeva a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi nebo pro zpracování masa a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi těchto typů:	10.11.02.00 Pásová pila, oblouková pila 10.11.02.0X Pásová pila, oblouková pila (kromě pily na kulatinu) 10.11.04.0C Pásová pila, oblouková pila na kulatinu
4.1 pily se stálou polohou kotouče při řezání, s pevným stolem nebo stolem vykonávajícím vratný pohyb nebo opěrou obrobku;	
4.2 pily s kotoučem na vozíku, který vykonává vratný pohyb.	
5. Kombinované stroje pro zpracování dřeva a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi uvedené v bodech 1 až 4 a v bodě 7.	Viz kódy pro položky 1 až 4 části B
6. Čepovací stroje pro zpracování dřeva s ručním posuvem obrobku a s několika držáky nástrojů.	10.10.12.00 Svislá frézka, čepovací stroj
7. Svislé frézky s ručním posuvem obrobku pro zpracování dřeva a materiálů s podobnými fyzikálními vlastnostmi.	10.10.12.00 Svislá frézka, čepovací stroj
8. Přenosné řetězové pily pro zpracování dřeva.	07.01.04.0X Přenosné řetězové pily
9. Lisy, včetně ohraňovacích lisů, pro zpracování kovů za studena s ručním vkládáním nebo vyjímáním, jejichž pohyblivé pracovní části mohou mít zdvih překračující 6 mm a rychlost vyšší než 30 mm/s.	10.07.01.0X Lis pro zpracování kovu za studena 10.07.01.0X Pneumatický lis 10.07.05.0X Hydraulický lis (nespecifikováno)
10. Lisy na plasty nebo vstřikovací lisy s ručním vkládáním nebo vyjímáním.	10.09.01.00 Vstřikovací stroj, vytlačovací stroj 10.09.01.0X Vstřikovací stroj, vstřikovací lis, vytlačovací lis, vstřikovací nebo vytlačovací stroj 10.09.02.00 Stroje na lisování, tvarování
11. Lisy na pryž nebo vstřikovací lisy s ručním vkládáním nebo vyjímáním.	10.09.01.00 Vstřikovací stroj, vytlačovací stroj 10.09.01.0X Vstřikovací stroj, vstřikovací lis, vytlačovací lis, vstřikovací nebo vytlačovací stroj 10.09.02.00 Stroje na lisování, tvarování 10.09.02.0D Stroje na výrobu kompozitních materiálů 10.09.02.0D Vulkanizační lis
12. Strojní zařízení pro práce v podzemí těchto typů:	Použít by se mohlo i „13.01 Vozidla – na kolejnicích, včetně jednokolejných: nákladní“

Kategorie v příloze I nařízení	Hmotný činitel statistiky ESAW
12.1 lokomotivy a brzdné vozy;	13.01.00.00 Vozidla na kolejnicích 13.01.01.00 Vlaky, vagóny atd.: nákladní 13.01.99.00 Ostatní kolejová vozidla: nákladní
12.2 hydraulicky ovládané mechanizované výztuže.	09.01.09.00 Zařízení pro práce v podzemí
13. Ručně nakládané vozy pro sběr domovního odpadu s lisovacím zařízením.	12.01.99.00 Ostatní typy těžkých vozidel 10.07 .04.0X Lis na odpad, lis na balíky (papír, textil, kovový odpad atd.)
14. Zařízení pro zvedání osob nebo osob a nákladů, u nichž je nebezpečí pádu z výšky přesahující svislou vzdálenost větší než 3 m.	11.02.01.00 Nákladní výtahy 11.02.01.01 Osobní výtahy 11.02.01.03 Zařízení pro zvedání osob (kolébky, koše, zvedací plošiny)
15. Ochranná zařízení určená pro zjišťování přítomnosti osob.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
16. Motoricky poháněné blokovací pohyblivé ochranné kryty navržené jako ochranné kryty pro strojní zařízení uvedená v bodech 9, 10 a 11.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
17. Logické jednotky zajišťující bezpečnostní funkce.	16.01.00.00 Bezpečnostní zařízení – na strojních zařízeních
18. Ochranné konstrukce při převrácení (ROPS).	09.01 Přenosná nebo mobilní strojní zařízení – pro těžbu materiálů nebo zpracování půdy – doly/lomy, stavební a inženýrské práce 09.02 Přenosná nebo mobilní strojní zařízení – pro zpracování půdy – zemědělství 09.04 Mobilní strojní zařízení na čištění podlah/země 09.99 Ostatní přenosná nebo mobilní strojní zařízení a zařízení skupiny 09 neuvedená výše
19. Ochranné konstrukce proti padajícím předmětům (FOPS).	09.01 Přenosná nebo mobilní strojní zařízení – pro těžbu materiálů nebo zpracování půdy – doly/lomy, stavební a inženýrské práce 09.02 Přenosná nebo mobilní strojní zařízení – pro zpracování půdy – zemědělství 09.04 Mobilní strojní zařízení na čištění podlah/země 09.99 Ostatní přenosná nebo mobilní strojní zařízení a zařízení skupiny 09 neuvedená výše